



Vojkova 1b, 1000 Ljubljana

T: 01 478 40 00
F: 01 478 40 52
E: gp.arso@gov.si
www.arso.gov.si



Številka: 35407-³8/2016-4
Datum: 28. 12. 2016

Agencija Republike Slovenije za okolje izdaja na podlagi tretjega odstavka 14. člena Uredbe o organih v sestavi ministrstev (Uradni list RS, št. 35/15 in 62/15) in prvega odstavka 72. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06-ZVO-1-UPB1, 49/09-ZMetD, 66/06-OdlUS, 33/07-ZPNačrt, 57/08-ZFO-1A, 70/08, 108/09, 48/12, 57/12, 92/13, 56/15, 102/15 in 30/16) na zahtevo upravljavca Harsco Minerali d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice, ki ga zastopa direktor Brebion Jean Yves Marc, njega pa po pooblastilu pooblaščenec CONVENTINA, Martina Zupančič s.p., Smrjene 68A, 1291 Škofljica, v upravni zadevi izdaje okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje naprave, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega, naslednje

OKOLJEVARSTVENO DOVOLJENJE

1. Obseg okoljevarstvenega dovoljenja

Upravljavcu Harsco Minerali d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice (v nadaljevanju: upravljavec) se izda okoljevarstveno dovoljenje za obratovanje naprave, v kateri se izvaja dejavnost predelave žlindre, s proizvodno zmogljivostjo 1.080 ton/dan.

Naprava se nahaja na naslovu Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice na zemljiščih v k.o. 2178 Koroška Bela, parcele št. 376/2, 376/3, 376/4, 397/12, 398/1, 398/5 in 736/7.

Napravo sestavljajo naslednje tehnološke enote:

- linija za predelavo-recikliranje žlindre iz proizvodnje jekla (N1) in
- mala komunalna čistilna naprava, z zmogljivostjo 5 populacijskih ekvivalentov (N2).

Podroben seznam tehnoloških enot je naveden v Prilogi 1 tega dovoljenja.

2. Okoljevarstvene zahteve za odpadke

2.1. Ukrepi za preprečevanje onesnaževanja oziroma zmanjševanje emisij iz naprave

2.1.1. Upravljavec mora nastale odpadke začasno skladiščiti:

- tako, da ni ogroženo človekovo zdravje in da se ne škodi okolju,
- ločeno po vrstah odpadkov tako, da so izpolnjene zahteve za predvideni način nadaljnjega ravnanja, pri čemer so opremljeni s podatki o nazivu odpadka in njegovi številki,

- tako, da količina začasno skladiščenih odpadkov ne presega količine odpadkov, ki zaradi delovanja ali dejavnosti upravljavca nastanejo v 12 mesecih.
- 2.1.2. Upravljavec mora nevarne odpadke začasno skladiščiti tako, da se hranijo ločeno in ne pride do mešanja z drugimi nevarnimi odpadki ter z njimi ravnati tako, da so primerni za obdelavo. Upravljavec mora nevarne odpadke hraniti v embalaži, izdelani iz materiala, odpornega proti učinkovanju shranjenih odpadkov, ter jih opremiti z napisom »nevarni odpadek«.
- 2.1.3. Upravljavec mora za nastale odpadke zagotoviti obdelavo odpadkov tako, da:
- jih odda zbiralcu ali izvajalcu obdelave,
 - jih prepusti zbiralcu, če je prepuščanje s posebnim predpisom dovoljeno, ali
 - nenevarne odpadke, za katere ne velja poseben predpis, proda trgovcu, če ta zanj zagotovi njihovo obdelavo tako, da jih proda izvajalcu obdelave.
- 2.2. Ukrepi za spremljanje lastnih odpadkov, nastalih v napravi in ravnanje z njimi
- 2.2.1. Upravljavec mora voditi evidenco o nastajanju odpadkov in ravnanju z njimi, v kateri so podatki o številkah odpadkov in količinah:
- nastalih odpadkov in virih njihovega nastajanja,
 - začasno skladiščenih odpadkov,
 - odpadkov, ki jih obdeluje sam,
 - odpadkov, oddanih v nadaljnje ravnanje drugim osebam v Republiki Sloveniji, in
 - odpadkov, poslanih v obdelavo v druge države članice EU in tretje države, z navedbo postopka obdelave, kraja obdelave in izvajalca obdelave.
- 2.3. Ukrepi za preprečevanje, pripravo za ponovno uporabo, recikliranje in predelavo odpadkov, nastalih v napravi
- 2.3.1. Upravljavec mora zagotoviti izvajanje ukrepov, s katerimi bo zagotovljeno preprečevanje nastajanja odpadkov, priprava odpadkov za ponovno uporabo, recikliranje in predelava odpadkov, ki nastajajo v napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja na način:
- pri vzdrževalnih delih se uporabi samo nujno količino bombažnih krp;
 - filtrne vreče na diskastem filtru se zamenja, ko so do konca iztrošene;
 - računalniško in drugo električno in elektronsko opremo se čim bolj izrabi;
 - embalažo, plastično in kovinsko, ki ni onesnažena z nevarnimi snovmi, se oddaja kot krožečo embalažo;
 - ločeno zbiranje nastalih odpadkov do oddaje;
 - zmanjševanje količine nastalih komunalnih odpadkov.
- 2.4. Zahteve za predelavo odpadkov
- 2.4.1. Upravljavcu se v napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja dovoljuje predelava nenevarnih odpadkov, določenih v Preglednici 2.4.1. Upravljavcu se dovoli, da prevzema odpadke iz Preglednice 2.4.1 od povzročitelja odpadkov Acroni d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice.

Preglednica 2.4.1: Nenevarni odpadki, ki jih je dovoljeno predelovati

Številka odpadka	Naziv odpadka
10 02 02	Nepredelana žlindra
16 11 04	Druge obloge in materiali, odporni proti ognju, iz metalurških postopkov, ki niso navedeni pod 16 11 03

2.4.2. Upravljavcu se v napravi iz točke 1. izreka okoljevarstvenega dovoljenja dovoljuje letno predelati največ 302.400 t odpadkov iz Preglednice 2.4.1 tega dovoljenja.

2.4.3. Upravljavcu se v napravi iz točke 1. izreka okoljevarstvenega dovoljenja dovoljuje predelovati/reciklirati odpadke iz Preglednice 2.4.1 po postopkih in metodah predelave:

- R4 - Recikliranje/pridobivanje kovin in njihovih spojin in
- R5 - Recikliranje/pridobivanje drugih anorganskih materialov.

Pri recikliranju odpadkov po postopku R4 se uporabljajo naslednje metode:

- sortiranje, sejanje, drobljenje, mletje, ločevanje (magnetna in druga separacija).

Pri recikliranju odpadkov po postopku R5 se uporabljajo naslednje metode:

- separacija po velikostih delcev,
- flokulacija in usedanje flokul,
- filtracija in sušenje.

2.4.4. Upravljavec mora izvajati predelavo odpadkov tako, da sta produkta predelave železo, jeklo ter mineralni produkt Ekonomint S1, ki nimajo več statusa odpadka.

2.4.5. Upravljavec mora razpolagati z opremo za prevzem in prevoz odpadkov.

3. Okoljevarstvene zahteve za emisije snovi v zrak

3.1. Zahteve v zvezi z emisijami snovi v zrak

3.1.1. Upravljavec mora pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja zagotoviti izvajanje naslednjih ukrepov za preprečevanje emisije snovi v zrak:

- izbrati tehniko za preprečevanje in zmanjševanje emisije snovi, ki je enakovredna najboljši referenčni razpoložljivi tehniki;
- čim popolnejšo izrabo surovin in energije in druge ukrepe za izboljšanje proizvodnih procesov;
- redno vzdrževanje dobrega tehničnega stanja naprave.

3.1.2. Upravljavec mora pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja zagotoviti izvajanje naslednjih ukrepov za preprečevanje razpršene emisije celotnega prahu:

- ukrepi pri pretovarjanju trdnih snovi:
 - zmanjševanje poti padanja pri iztresanju;
 - samodejno prilagajanje višine iztresa spreminjajoč se višini nasutja;
 - prilagajanje obratovanja naprave lastnostim trdnih snovi;
 - mehak premik polnega grabeža;
 - vračanje praznih grabežev v izhodiščni položaj v zaprtem stanju;
 - zmanjševanje nastavitvenih del in čiščenja;

- avtomatiziranje pretovora;
- ukrepi v zvezi z opremo za pretovor trdnih snovi:
 - redno vzdrževanje naprav za pretovor;
 - uporaba popolnoma ali v pretežni meri zaprtih grabežev;
 - po možnosti uporaba nakladalnikov le za vlažne materiale ali materiale, ki se ne prašijo;
- ukrepi v zvezi z lokacijo pretovora:
 - popolno ali v pretežni meri zaprtje prostorov, ki se uporabljajo za pretovor materiala;
 - pršenje z vodo na izstopnih odprtinah in zbirnih lijakih;
 - omejitve pretovarjanja pri visokih hitrostih vetra;
- ukrepi v zvezi z lastnostmi trdnih snovi:
 - zvišanje vlažnosti materiala v primerih, ko vlaženje ne vpliva na kvaliteto materiala, proizvoda ali zmožnosti njegovega skladiščenja, po potrebi z dodajanjem sredstev za zmanjševanje površinske napetosti;
 - uporaba sredstev, ki vežejo prah;
- ukrepi pri obratovanju strojev in opreme na območju naprave, kjer se trdne snovi prevažajo:
 - uporaba zaprtih prevoznih sredstev in zaprtih sistemov za natovarjanje in raztovarjanje trdnih snovi kot so vozila z zaprtimi vsebniki in v notranjem transportu zaprti transportni trakovi in elevatorji ter polžasti vijaki ali pnevmatski transporterji;
 - preprečevanje in zmanjševanje emisije na mestih, kjer se trdne snovi pretovarjajo na prostem z vlaženjem zraka, če vlaženje ne ovira kasnejše obdelave, možnosti skladiščenja ali kakovosti snovi, ali z zaprtjem predajnih mest, odpadne pline pa je potrebno očistiti na odpraševalni napravi;
 - pranje in vzdrževanje površin cest, po katerih vozijo vozila za prevoz trdnih snovi, razen za ceste na območju odkopa mineralnih surovin na prostem;
 - zapiranje vhodnih vrat v prostore stavb, v katera se dovažajo, uporabljajo ali odvažajo trdne snovi;
- ukrepi pri obratovanju naprav, kjer se trdne snovi uporabljajo, predelujejo ali obdelujejo:
 - zapiranje tehnoloških enot za obdelavo trdnih snovi, ali uporaba drugih tehnik za preprečevanje in zmanjševanje razpršene emisije, s katerimi se dosegajo primerljivi učinki,
 - zapiranje ali tesnjenje mest za pretovarjanje trdnih snovi ali uporaba tehnike vlaženja trdne snovi;
- ukrepi v zvezi s skladiščenjem trdnih snovi na prostem:
 - prekritje površine na primer z blazinami oziroma ponjavami;
 - pršenje s sredstvi, ki vežejo prah, med postavljanjem skladišča;
 - vlaženje mest natovarjanja in raztovarjanja, po potrebi ob uporabi sredstev za zmanjšanje površinske napetosti, če vlaženje ne ovira poznejše obdelave ali predelave, zmožnosti skladiščenja ali kakovosti proizvoda pretovarjanih snovi;
 - uporaba višinsko nastavljenih transportnih trakov.

3.2. Masni pretok razpršene emisije celotnega prahu

- 3.2.1. Upravljavec mora zagotoviti, da ocenjena vrednost masnega pretoka razpršene emisije snovi iz naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja za snov celotni prah ne presega 100 g/h.

3.3. Obveznosti v zvezi s poročanjem o emisijah snovi v zrak

- 3.3.1. Razpršeno emisijo snovi iz naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja je treba oceniti in izračunati na podlagi podatkov iz dokumentacije o najboljših referenčnih razpoložljivih tehnikah.
- 3.3.2. Upravljavec mora v okviru obratovalnega monitoringa zagotoviti izdelavo ocene o dejanskem letnem času obratovanja naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja.
- 3.3.3. Upravljavec mora oceno o letnih emisijah snovi v zrak, ki jo izdela izvajalec obratovalnega monitoringa, poslati Agenciji Republike Slovenije za okolje v elektronski obliki najpozneje do 31. marca tekočega leta za preteklo koledarsko leto. Ocena o letnih emisijah snovi v zrak mora vsebovati oceno razpršene emisije iz točke 3.3.1. izreka tega dovoljenja.

4. Okoljevarstvene zahteve za emisije snovi in toplote v vode

4.1 Ukrepi za preprečevanje onesnaženja in zmanjševanje emisij iz naprave

- 4.1.1. Upravljavcu se na iztoku iz male komunalne čistilne naprave V1, na merilnem mestu MM1, določenem z Gauss-Krügerjevima koordinatama $x = 142330$ in $y = 430650$, na zemljišču k. o. 2178 Koroška Bela, parcela št. 397/8, iz naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja dovoli odvajanje komunalne odpadne vode, ki se predhodno očisti v lastni mali komunalni čistilni napravi (mKČN), v vodotok Sava Dolinka
- v največji letni količini 500 m³.
- 4.1.2. Upravljavec mora vsako tretje leto izvajalcu javne službe, ki opravlja naloge na območju občine Jesenice:
- omogočiti pregled mKČN iz točke 4.1.1. izreka tega dovoljenja oziroma
 - v roku za izvedbo pregleda predložiti rezultate meritve emisije snovi na iztoku iz te mKČN (analizne izvide). Meritve emisije snovi, izvedene namesto pregleda mKČN, se izvedejo na merilnem mestu MM1, na iztoku iz mKČN, določenem z Gauss-Krügerjevima koordinatama $x = 142384$ in $y = 430650$ na zemljišču k. o. 2178 Koroška Bela, parcela št. 736/7, z odvzemom enega trenutnega vzorca, v katerem se določi parameter kemijska potreba po kisiku (KPK). Upravljavec naprave mora zagotavljati, da mejna vrednost parametra onesnaženosti KPK iz preglednice 4.1.2 ni presežena.
- Mejna vrednost za parameter onesnaženosti KPK, v primeru meritve emisij na iztoku iz mKČN, je naveden v preglednici 4.1.2 izreka tega dovoljenja.

Preglednica 4.1.2: Mejna vrednost za parameter KPK

Parameter onesnaženosti	Izražen kot	Enota	Mejna vrednost
Kemijska potreba po kisiku (KPK)	O ₂	mg/l	200

- 4.1.3. Upravljavec mora za izvajanje morebitnih meritev emisije snovi, ki nadomeščajo pregled mKČN, zagotoviti stalno merilno mesto na iztoku iz mKČN, ki je dovolj veliko in dostopno ter opremljeno tako, da je meritve mogoče izvajati merilno neoporečno, tehnično ustrezno, brez nevarnosti za izvajalca meritev in kjer je ob vsakem času možen odvzem trenutnega vzorca prečiščene odpadne vode pred iztokom iz mKČN.
- 4.1.4. Upravljavec mora izvajalcu javne službe, ki opravlja naloge na območju občine, v kateri se nahaja naprava iz 1. točke izreka tega dovoljenja, omogočiti prevzem in odvoz blata iz mKČN.
- 4.1.5. Upravljavec mora ob izpadu mKČN ali ob kakršnikoli okvari pri obratovanju mKČN in ostalih objektov v napravi iz 1. točke izreka tega dovoljenja, ki bi lahko povzročila čezmerno obremenitev odpadne vode na iztoku iz mKČN, sam takoj začeti izvajati ukrepe za odpravo okvare, zmanjšanje in preprečitev nadaljnjega čezmernega obremenjevanja in vsak tak dogodek takoj prijaviti inšpekciji, pristojni za varstvo okolja in inšpekciji, pristojni za ribištvo.
- 4.1.6. Upravljavec mora pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja z namenom zmanjševanja emisije snovi ali toplote zaradi odvajanja industrijskih odpadnih voda zagotoviti izvajanje posebnih ukrepov, ki so:
- uporaba tehnike z najmanjšo mogočo porabo vode, ponovna uporaba vode ter uporaba drugih metod in tehnik varčevanja z vodo, uporaba za okolje in zaposlene pri vzdrževanju kanalizacijskih sistemov ter čistilnih naprav manj škodljivih surovin in materialov v tehnološkem postopku
 - uporaba recikliranja odpadnih snovi in izmenjavanje toplote ter varčna raba surovin in energije,
 - prednostno čiščenje delnih tokov industrijske odpadne vode in izločanje odpadnih snovi na mestu njihovega nastanka.
- 4.1.7. Upravljavec mora vse industrijske odpadne vode (voda za vlaženje in voda, ki se dodaja zaradi separacije) uporabljati v zaprtem obtočnem sistemu, tako da se vsa ponovno uporabi.
- 4.1.8. Odpadne vode iz zaprtega obtočnega sistema je prepovedano odvajati v vodotok ali javno kanalizacijo. V primeru morebitnega praznjenja zaprtega obtočnega sistema (vzdrževanje ali okvara, ipd.) mora upravljavec odpadne vode oddati kot odpad.

5. Okoljevarstvene zahteve za emisije hrupa

5.1. Zahteve v zvezi z emisijami hrupa

- 5.1.1. Upravljavec mora pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja, ki je vir hrupa, zagotavljati, da na kateremkoli mestu ocenjevanja hrupa, mejne vrednosti kazalcev hrupa, ki so določene v točki 5.2. izreka tega dovoljenja, niso presežene.
- 5.1.2. Upravljavec mora zagotavljati ukrepe varstva pred hrupom za preprečevanje ali zmanjšanje ravni hrupa kot posledica obratovanja naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja, in sicer:
- tehnični in konstrukcijski ukrepi ter ukrepi, povezani z načinom obratovanja ali uporabe vira hrupa,
 - ukrepi usmerjanja, porazdelitve ali omejevanja pretoka vozil, blaga in ljudi ali zmogljivosti proizvodnih ali drugih oblik dejavnosti, povezanih z virom hrupa,
 - ukrepi prostorskega in konstrukcijskega preprečevanja širjenja hrupa.
- 5.1.3. Upravljavec mora poleg ukrepov iz točke 5.1.2. izreka tega dovoljenja izvajati tudi naslednje ukrepe varstva pred hrupom:
- ob 24-urnem obratovanju je dovoljeno obratovati največ 280 delovnih dni na leto;
 - v nočnem času, med 22. in 6. uro, se ne sme nakladati in transportirati kosov žlindre večjih od 70 mm;
 - drobljenje in odvoz produktov s tovornimi vozili se izvaja samo v dnevnem času.

5.2. Mejne vrednosti kazalcev hrupa

- 5.2.1. Mejne vrednosti kazalcev hrupa so določene v Preglednici 5.2.1.

Legenda:

L_{dan} = kazalec dnevnega hrupa

$L_{večer}$ = kazalec večernega hrupa

$L_{noč}$ = kazalec nočnega hrupa

L_{dvn} = kazalec hrupa dan-večer-noč

Preglednica 5.2.1: Mejne vrednosti kazalcev hrupa

Območje varstva pred hrupom	L_{dan} (dBA)	$L_{večer}$ (dBA)	$L_{noč}$ (dBA)	L_{dvn} (dBA)
III. območje	58	53	48	58

- 5.2.2. Mejne vrednosti konične ravni hrupa L_1 so določene v Preglednici 5.2.2.

Preglednica 5.2.2: Mejne vrednosti konične ravni hrupa (L_1)

Območje varstva pred hrupom	L_1 -obdobje večera in noči (dBA)	L_1 -obdobje dneva (dBA)
III. območje	70	85

5.3. Obveznosti v zvezi z izvajanjem obratovalnega monitoringa in poročanjem zaradi emisije hrupa

- 5.3.1. Upravljavec mora zagotoviti izvajanje obratovalnega monitoringa hrupa za napravo iz točke 1. izreka tega dovoljenja v stanju njene največje zmogljivosti obratovanja.
- 5.3.2. Upravljavec mora zagotoviti izvajanje občasnega ocenjevanja hrupa za napravo iz točke 1. izreka tega dovoljenja vsako tretje koledarsko leto.
- 5.3.3. Upravljavec mora Agenciji Republike Slovenije za okolje predložiti poročilo o ocenjevanju hrupa zaradi emisije hrupa najkasneje v 30 dneh po opravljenem ocenjevanju hrupa.

6. Drugi ukrepi v zvezi z obratovanjem naprave

6.1. Ukrepi za preprečevanje in nadzor nad izrednimi razmerami pri obratovanju naprave ter za zmanjševanje njihovih posledic

- 6.1.1. Upravljavec mora zagotavljati izvajanje naslednjih ukrepov za preprečevanje in nadzor nad izrednimi razmerami pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja:
 - spremljanje obratovalnih parametrov;
 - vizualni pregledi tehnoloških enot;
 - preventivno vzdrževanje in redno servisiranje ter načrtovanje remontov;
 - zagotavljanje rezervnih delov in pomožnih materialov za nemoteno vzdrževanje tehnoloških enot.

6.2. Ukrepi za preprečevanje nesreč in njihovih posledic in obveznost obveščanja

- 6.2.1. Upravljavec mora zagotavljati izvajanje naslednjih ukrepov za preprečevanje nesreč in njihovih posledic pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja:
 - za zagotovitev ustrezne pripravljenosti na nesreče morajo biti pristojnosti, odgovornosti in usposobljenost za zaposlene nedvoumno opredeljene;
 - redno izobraževanje, usposabljanje in seznanjanje zaposlenih z vsebinami s področja obvladovanja nesreč;
 - dejavnosti, ki predstavljajo tveganje za nesreče se prepoznajo in obravnavajo;
 - zagotovitev ocene možnih učinkov in posledic nesreč;
 - zagotavljanje obratovanja in vzdrževanja naprav, procesov in opreme z upoštevanjem najboljših razpoložljivih tehnik;
 - sodelovanje s strokovnimi organizacijami;
 - načrtovanje sprememb tehnoloških procesov in opreme se izvaja z ustreznim upoštevanjem tveganja za nesreče.
- 6.2.2. Upravljavec mora ukreniti vse potrebno, da prepreči nesreče ter omeji in zmanjša njihove posledice tako, da:
 - nemudoma izvede ukrepe, s katerimi zagotovi skladnost delovanja naprave s tem dovoljenjem, če je kršeno, in pristojno inšpekcijo obvestiti o tej kršitvi;
 - ustaviti napravo ali njen del, če zaradi kršitve pogojev iz tega dovoljenja grozi neposredna nevarnost za ljudi ali povzročitev znatnega škodljivega vpliva na okolje.

6.3. Drugi posebni pogoji

- 6.3.1. Upravljavec mora poročati Agenciji Republike Slovenije za okolje o izpustih in prenosih onesnaževal do 31. marca v tekočem letu za preteklo leto v skladu s predpisi o Evropskem registru izpustov in prenosov onesnaževal.

7. Obveznost obveščanja o spremembah

- 7.1. Upravljavec mora Agencijo Republike Slovenije za okolje obvestiti o spremembah, ki se nanašajo na upravljavca najpozneje v 30 dneh od nastanka spremembe.
- 7.2. Upravljavec, ob stečaju pa stečajni upravitelj, mora Agencijo Republike Slovenije za okolje pisno obvestiti o nameri dokončnega prenehanja obratovanja naprav iz točke 1 izreka tega dovoljenja, kar izkazuje s potrdilom o oddani pošiljki.

8. Veljavnost izdanega okoljevarstvenega dovoljenja

Z dnem pravnomočnosti tega dovoljenja se razveljavi okoljevarstveno dovoljenje št. 35472 - 158/2010-32 z dne 14. 11. 2012, spremenjeno z odločbo št. 35472-161/2013-2 z dne 21. 11. 2013.

9. Stroški postopka

V postopku izdaje okoljevarstvenega dovoljenja stroški niso nastali.

O b r a z l o ž i t e v

1. Zahtevek za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja

Agencija Republike Slovenije za okolje, ki kot organ v sestavi Ministrstva za okolje in prostor opravlja naloge s področja varstva okolja (v nadaljevanju: naslovni organ) je dne 28. 4. 2015 s strani upravljavca Harsco Minerali d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice, ki ga zastopa direktor Brebion Jean Yves Marc, njega pa pooblastilu pooblaščenec CONVENTINA, Martina Zupančič s.p., Smrjene 68A, 1291 Škofljica (v nadaljevanju: upravljavec), prejela zahtevek za izdajo okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje naprave, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega, in sicer za napravo za predelavo žindre, z zmogljivostjo predelave 1.080 ton na dan.

2. Pravna podlaga za izdajo okoljevarstvenega dovoljenja

68. člen ZVO-1 določa, da mora upravljavec za obratovanje naprave, v kateri se bo izvajala dejavnost, ki lahko povzroči onesnaževanje okolja večjega obsega, in za vsako večjo spremembo v obratovanju te naprave pridobiti okoljevarstveno dovoljenje. Okoljevarstveno dovoljenje se lahko izda za eno ali več naprav ali njenih delov, ki so na istem kraju in imajo istega upravljavca. Skladno z Uredbo o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega (Uradni list RS, št. 57/15) je naprava, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega, nepremična tehnološka enota, v kateri poteka ena ali več dejavnosti s proizvodno

zmogljivostjo nad pragom iz priloge 1, ki je sestavni del te uredbe, in na istem kraju katerakoli druga z njo neposredno tehnično povezana dejavnost, ki lahko povzroča obremenitev okolja. Druga z napravo neposredno tehnično povezana dejavnost je dejavnost, ki je nujno potrebna za delovanje naprave, ali pa je njeno delovanje pogoj ali vzrok njenega obstoja.

Prvi odstavek 72. člena ZVO-1 določa, da mora naslovni organ odločiti o izdaji okoljevarstvenega dovoljenja za napravo iz 68. člena ZVO-1, tj. napravo, v kateri se bo izvajala dejavnost, ki lahko povzroči onesnaževanje okolja večjega obsega, v šestih mesecih od dneva prejema popolne vloge, pri čemer na primeren način upošteva tudi mnjenja in pripombe javnosti.

85. člen Zakona o spremembah in dopolnitvah Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 92/13, v nadaljevanju ZVO-1F) določa, da mora upravljavec obstoječe naprave, ki izvaja dejavnost, prvič določeno po uveljavitvi tega zakona v predpisu iz četrtega odstavka spremenjenega 68. člena zakona, obratovanje naprave uskladiti z določbami tega zakona in pridobiti okoljevarstveno dovoljenje v skladu s spremenjenim 74. členom zakona. V postopku za izdajo okoljevarstvenega dovoljenja za obstoječo napravo se ne uporabljajo določbe spremenjenega 71. člena in spremenjenega 73. člena zakona, vlogi za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pa ni treba priložiti elaborata iz drugega odstavka spremenjenega 70. člena zakona. Za določitev strank v postopku se uporabljajo določbe spremenjenega 84.a člena zakona.

3. Ugotovljeno dejansko stanje in dokazi, na katere je oprto

3.1 Vloga in dopolnitve vloge

Naslovni organ je v postopku pridobitve tega dovoljenja odločal na podlagi vloge in dopolnitve vloge z dne 23. 6. 2016 (v nadaljevanju: vloga) s prilogami, in sicer:

- Obrazci: vloga za izdajo okoljevarstvenega dovoljenja,
- Sklep o določitvi poslovne skrivnosti družbe Harsco Minerali d.o.o., z dne 2. 9. 2013
- Načrt ravnanja z odpadki podjetja Harsco Minerali d.o.o., EKOSFERA d.o.o. Lož, Smeljevo naselje 34, 1386 Stari trg pri Ložu,
- Izjava preveritelja o vzpostavitvi in ustreznem vzdrževanju sistema za zagotavljanje kakovosti, ki izpolnjuje zahteve uredbe (EU) št. 333/2011, izjava št. R – 003, z veljavnostjo 31. 12. 2016, SIQ Ljubljana, Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana, z dne 4. 12. 2013,
- Slovensko tehnično soglasje STS-14/0002, z veljavnostjo do 13. 1. 2019, Zavod za gradbeništvo Slovenije, Dimičeva 12, 1000 Ljubljana,
- Načrt gospodarjenja z odpadki, izdelava AMS, 2016,
- Poročilo o meritvah hrupa v okolje, št. MO 76/16-05MŽ, KOMPLAST VDPV d.o.o., Tržaška cesta 511, 1351 Brezovica pri Ljubljani, z dne 3. 10. 2016,
- Poročilo o prvih meritvah odpadne vode iz male čistilne naprave, lab. Št. 1130 OV/13, ZZV Kranj, Gosposvetska ulica 12, 4001 Kranj, z dne 1. 10. 2013,
- Program ukrepov preprečevanja in zmanjševanja emisije snovi v zrak, Ekosfera d.o.o., februar 2006,
- Pooblastilo za CONVENTINA, Martina Zupančič s.p., Smrjene 68A, 1291 Škofljica z dne 25. 5. 2016.

Dne 9. 6. 2016 je bila s strani naslovnega organa opravljena ustna obravnava združena z ogledom naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja.

3.2 Dejavnost in zmogljivost naprave

Upravljavec je v vlogi zaprosil za izdajo okoljevarstvenega dovoljenja za izvajanje dejavnosti predelave žlindre in pepela z zmogljivostjo 1.080 ton na dan, z oznako dejavnosti 5.3 b iii. Za to vrsto naprav je določen prag proizvodne zmogljivosti več kot 75 ton na dan, zato se naprava iz točke 1. izreka tega dovoljenja šteje za napravo, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega. Ker je dejavnost 5.3 b iii. v Prilogi 1 Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega označena z oznako *, spada med t.i. nove dejavnosti.

3.3 Značilnosti območja naprave

Naprava iz točke 1. izreka tega dovoljenja se nahaja znotraj industrijskega območja železarne Acroni d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice, in sicer na zemljiščih k.o. Koroška Bela, parcele št. 376/2, 376/3, 376/4, 397/12, 398/1, 398/5 in 736/7. Lastnik naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja ter zemljišč, na katerih se naprava nahaja je upravljavec sam.

Upravljavec nima v posesti druge naprave ali obrata, ki bi imela z napravo iz točke 1. izreka tega dovoljenja skupne objekte ali naprave za odvajanje emisij ali ravnanje z odpadki.

Območje naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja se v skladu s 4. členom Uredbe o mejnih vrednostih kazalcev hrupa v okolju (Uradni list RS, št. 105/05, 34/08, 109/09 in 62/10) razvršča v IV. stopnja varstva pred hrupom, medtem ko so stavbe z varovanimi prostori, kjer se ocenjujejo kazalci hrupa, ki ga povzroča obratovanje naprave, uvrščene v območje III. stopnjo varstva pred hrupom. Meja območja vira hrupa je zunanja meja vseh parcel, določenih v točki 1. izreka tega dovoljenja.

3.4 Opis tehnološkega postopka

Upravljavec v napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja predeluje oziroma reciklira odpadki – belo žlindro (v nadaljevanju: žlindra) iz proizvodnje jekla, ki jo je v zadnjem desetletju podjetje Acroni d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice odlagalo kot zmes dveh odpadkov na bregovih reke Save, na zemljišča k.o. 2178 Koroška Bela, parcele št. 376/1, 397/3, 398/2, 398/4, 398/7, 717/2 in 717/3. Odpadka, nepredelana žlindra (št. odpadka 10 02 02) ter druge obloge in materiali, odporni proti ognju, iz metalurških postopkov, ki niso navedeni pod 16 11 03 (št. odpadka 16 11 04), sta med seboj pomešana v razmerju cca. 17 : 83.

V napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja se odpadki predelujejo po naslednjih postopkih iz Priloge 2 Uredbe o odpadkih (Uradni list RS, št. 37/15 in 69/15):

- R4 - Recikliranje/pridobivanje kovin in njihovih spojin,
- R5 - Recikliranje/pridobivanje drugih anorganskih materialov.

Pri predelavi žlindre iz točke 1. izreka tega dovoljenja se med postopkom R4 izloči od 8 do 13 % kovinska produkta (železo in jeklo) ter 87 - 92 % nekovinskega produkta med izvajanjem postopka R5.

Upravljavec je za izločeni kovini pridobil certifikat oziroma izjavo preveritelja, SIQ - Slovenski inštitut za kakovost in meroslovje, Tržaška cesta 2, 1000 Ljubljana, o vzpostavitvi in ustreznem vzdrževanju sistema zagotavljanja kakovosti, ki izpolnjuje zahteve uredbe (EU) št. 333/2011, št. izjave R-003 z dne 31. 12. 2013, zato izločeni kovini nimata več statusa odpadka in se lahko

uporabljata kot vhodna surovina v proizvodnji železa in jekla. Dokument je naveden v točki 3.1 te obrazložitve.

Upravljaivec je za nekovinski mineralni produkt po postopku predelave R5 pridobil pri akreditiranem organu za potrjevanje skladnosti ZAG Ljubljana potrdilo o skladnosti - Slovensko tehnično soglasje, zato nima več statusa odpadka in se lahko uporablja kot gradbeni material ter za oblikovanje brežin, mehansko utrjene zasipe ter nasipe v nizkih gradnjah.

Naprava iz točke 1. izreka tega dovoljenja je sestavljena iz linije za predelavo - recikliranje žlindre (N1) ter male komunalne čistilne naprave 5 PE (N2). Podroben seznam tehnoloških enot je naveden v prilogi 1 tega dovoljenja.

Linija za predelavo - recikliranje žlindre (N1) je v zaprtem prostoru. Na prostem so sprejemni lijak s sitom in jekleno konstrukcijo s tušema, čeljustni drobilec, vibracijsko sito, zgoščevalnik - usedalnik, bazen očiščene vode ter laguna za zbiranje padavinskih vod.

Predelava žlindre naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja temelji na ločevanju različnih granulacij kovinskih sestavin žlindre od nekovinskih sestavin z mokrim fizikalnim postopkom. Postopek vključuje razvrščanje, sejanje, drobljenje, mletje, ločevanje z magnetno in drugo separacijo, flokulacija, usedanje, filtracijo in sušenje.

Žlindro se z nakladalcem zajame iz mesta začasnega skladiščenja, natovori na vozilo prevoznika odpadkov in pripelje do sprejemnega lijaka. V primeru krajše razdalje se jo zajema z delovnim strojem. Nato se žlindro vsipa v sprejemni lijak s sitom (N1.1) ter po potrebi omoči z vodo s pomočjo tušev. Na situ se žlindra razdeli na dve granulaciji. Večja se vodi na drobilec (N1.2), manjša pa gre naprej na vibracijsko sito (N1.3), kjer se večja granulacija ponovno izloči in vodi na drobilec (N1.2), mlin (N1.7) in sejanje (N1.8, N1.9). Manjša granulacija gre naprej na mletje (N1.4) ter sejanje (N1.5, N1.6). Sledi magnetna separacija (N1.10).

Nekovinski produkt, ki izhaja iz magnetne separacije (N1.10), se obdeluje samostojno, in sicer se najprej loči s ciklonom (N1.11) na večjo in manjšo granulacijo, nato se večja granulacija vodi v diskasti filter (N1.13). Po filtraciji nastane nekovinski produkt kot muljna pogača s cca. 20% vsebnosti vode.

Sestavni del naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja je tudi recirkulacijski bazen (N1.14), v katerega se stekajo vode po filtriranju na diskastem filtru (N1.13) ter iz lagune (N1.15), ki je postavljena zunaj objekta in je namenjena zajemu dela padavinskih vod ter odpadne vode od pranja koles tovornih vozil. Zbrano vodo se vrača na začetek tehnološkega procesa.

Produkti se iz objekta transportirajo s transportnimi trakovi na dve zbiralni mesti na prostem. Kovinski produkt se začasno skladišči v boksu, od koder se približno enkrat tedensko odvaža iz lokacije v Acroni d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice ali k drugim kupcem. Začasno skladiščenje kovinskega produkta ne povzroča razpršene emisije v zrak, ker so delci kovine težki in vsebuje cca. 4 – 5% vlage.

Nekovinski produkt se kot filtrna pogača začasno skladišči na kupu ter se dnevno odvaža. Začasno skladiščenje nekovinskega produkta ne povzroča razpršene emisije prahu, ker vsebuje povprečno cca. 20% vode. Med obdobjem daljšega suhega in vetrovnega vremena ter v primeru

zastojev pri odvozu iz lokacije, se le-tega po potrebi omaka ter prekrije s ponjavo, da se prepreči morebitno prehitro izsuševanje.

Naprava iz točke 1. izreka tega dovoljenja se oskrbuje z elektriko iz transformatorske postaje locirane na severni stran proizvodne hale. Za predelavo se porabi 36,8kW/tono.

Za viličarje in delovne stroje se uporablja dizelsko gorivo. Upravljavec goriva ne skladišči na območju naprave, ampak ga pripelje zunanji izvajalec.

Za vzdrževanje naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja se uporabljajo običajna sredstva za vzdrževanje strojne opreme, in sicer strojno mazalna sredstva, motorna olja, hidravlična olja in reduktorska olja, ki se jih na lokaciji naprave ne skladišči, ampak se jih dovaža po potrebi.

Upravljavec kot pomožni material uporablja flokulant in industrijski antipenilec.

Med obratovanjem naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja lahko se lahko pripetijo naslednje nesreče:

- razlitje pomožnih sredstev in mineralnih olj:
Vsa pomožna sredstva so dostavljena v originalni embalaži in se skladiščijo v skladišču pomožnih sredstev, kapacitete 5t, na severni strani proizvodne hale. Skladišče ima urejen lovilni bazen za primer morebitnega razlitja. Med praznjenjem embalaž lahko pride do razlitja pomožnega sredstva, ki pa se zaradi urejenega lovilnega bazena v celoti zadrži. V primeru razlitja pomožnih sredstev na utrjenih površinah, bodo slednja preko interne kanalizacije odtekla v zbirno betonsko laguno za padavinske vode prostornine 250 m³;
- razlitje mineralnih olj in goriv:
Razlita snov preide v betonsko laguno za padavinske vode, iz katere se nato prečrpa;
- izliv odpadnih vod:
V primeru pojava razpoke in s tem puščanja na sistemu za čiščenje voda ali povezovalnih ceveh, bi izliv neobdelanih odpadnih vod povzročil točkovno onesnaževanje tal. Upravljavec z rednimi pregledi preverja tehnično stanje naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja in sproti odpravlja ugotovljene napake.

Čas obratovanja naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja je med 00.00 in 24.00 uro, pet dni v tednu ter občasno med vikendi. Skupno število obratovalnih dni je do največ 280 na leto.

Upravljavec predeluje tudi žlindro iz tekoče proizvodnje jekla podjetja Acroni d.o.o., Cesta Borisa Kidriča 44, 4270 Jesenice, ki jo zajema iz hladilnih boksov na zemljišču k.o. 2178 Koroška Bela, parceli št. 398/2 in 398/4. Žlindra iz tekoče proizvodnje podjetja Acroni d.o.o. nima statusa odpadka.

3.5 Opis virov emisij snovi v okolje in ravnanja z odpadki

Emisije v zrak

V napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja poteka predelava odpadkov v vodnem mediju in znotraj objekta, zato zajemanje, odvajanje in čiščenje odpadnih plinov iz tehnoloških enot linije za predelavo-recikliranje žlindre ni potrebno.

Med obratovanje naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja nastajajo manjše količine razpršene emisije delcev, največ pri pretovoru odpadkov in proizvodov na prostem, pri polnjenju sprejemnega lijaka in sita ter skladiščenju končnih proizvodov. Za preprečevanje in zmanjševanje

razpršene emisije prahu upravljavec izvaja potrebne ukrepe za zmanjševanje emisij snovi v zrak. Najučinkovitejši ukrep je močenje mest pretovora in sprejemnega lijaka s sitom, redno odvažanje končnih proizvodov, čiščenje gum in pokrivanje tovornjakov za pretovor s ponjavo, asfaltiranje transportnih površin in njihovo redno čiščenje.

Emisije v vode

Voda, ki se uporablja v napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja kroži v zaprtem krogotoku in se ponovno uporabi v proizvodnji. Tehnološka voda se zbira v »bazenu očiščene recirkulacijske vode« s prostornino 48 m³, kjer se ji doda cca. 5 m³/h sveže vode in nato ponovno vstopa v tehnološki proces. Delež vode v kovinskem proizvodu znaša od 4 - 5%, delež vode v nekovinskem proizvodu pa je cca. 20%. Letno se za dopolnjevanje zaprtega sistema porabi 37.000 do 67.200 m³ vode.

Na lokaciji obratuje mala komunalna čistilna naprava (v nadaljevanju: mKČN) z zmogljivostjo 5 populacijskih ekvivalentov (PE), ki je namenjena čiščenju odpadnih komunalnih vod zaposlenih. mKČN je skladna z zahtevami standarda SIST EN 12566-3. Iztok je urejen preko iztoka V1 v Savo Dolinko. V sklopu prvih meritev odpadnih vod iz mKČN je bilo ugotovljeno, da le-ta dosega predpisane parametre za KPK in BPK5. Največja letna količina komunalnih odpadnih vod je 500 m³, največja dnevna količina komunalnih odpadnih vod je 1,8 m³ in največji 6-urni povprečni pretok komunalnih odpadnih vod je 0,6 l/s.

Padavinske vode iz parkirišča za osebna vozila ter dovozne poti se čistijo na lovilniku olj, ki je skladen s standardom SIST EN 858 in nato ponikajo v ponikalnico na lokaciji iztoka V2, ki je prostorsko določen z Gauss-Krügerjevima koordinatama x = 142 365 in y = 430 645.

Emisije hrupa

Glavni viri hrupa v napravi iz točke 1. izreka tega dovoljenja so:

- naprava za predelavo žlindre,
- tovorna vozila,
- terenski tovornjak,
- nakladača
- vozilo s cisterno za vodo za močenje površin,
- visokotlačni čistilnik,
- sistem za pranje pnevmatik in podvozja vozil,
- druga ročna orodja.

Do sprememb emisije hrupa pride le pri zagonih ali zaustavitvah naprave oziroma tehnoloških enot.

Ravnanje z odpadki

Upravljavec nima urejenega skladiščenja odpadkov pred in po obdelavi, ker se le-ti zajemajo direktno iz kupov na bregovih reke Save in se od tam, po izločitvi večjih kovinskih kosov, dozirajo v napravo za predelavo žlindre. Na lokaciji se izvaja skladiščenje produktov po obdelavi tj. izločene kovine in mineralnega nekovinskega produkta.

Kot posledica obratovanja naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja nastajajo le odpadki, ki izvirajo iz vzdrževanja naprave ter delovnih strojev ter komunalni odpadki.

3.6 Uporaba referenčnih dokumentov in zaključkov o BAT

Naslovni organ je izvedel presojo skladnosti naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja z najboljšimi razpoložljivimi tehnikami, pri čemer je bila osnova za presojo referenčni dokumenti Reference Document on Best Available Techniques for the Waste treatment industries, August 2006, European Commission.

Naslovni organ je na podlagi podatkov v vlogi in na podlagi primerljivih razpoložljivih tehnik ugotovil, da so predlagani tehnološki postopki in druge tehnologije enakovredni najboljšim razpoložljivim tehnikom.

4. Sodelovanje javnosti

Za določitev strank v postopku se uporabljajo določbe spremenjenega 84.a člena zakona, in sicer ministrstvo po prejemu vloge za spremembo ali pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja z javnim naznanilom na krajevno običajen način in na svetovanem spletu obvesti javnost, da vodi postopek izdaje okoljevarstvenega dovoljenja ali njegove spremembe, ko prejme več kot pet zahtevkov za priznanje statusa stranskega udeleženca. Nadalje je v spremenjenem 84.a členu zakona določeno, da mora javno naznanilo poleg navedbe organa, ki je izdal odločbo in kraja, kjer je mogoč vpogled v spis, tudi vabiti vsem, ki menijo, da se obratovanje naprave tiče njihovega pravnega interesa in imajo položaj stranskega udeleženca. Položaj stranskega udeleženca pridobijo tudi osebe, ki v 30 dneh od objave javnega naznanila vložijo zahtevo za vstop v postopek izdaje okoljevarstvenega dovoljenja ali njegove spremembe in lahko izkaže svoj pravni interes.

5. Pravna podlaga za določitev mejnih vrednosti emisij, ukrepov za varstvo okolja in drugih obratovalnih pogojev, obveznosti v zvezi z izvajanjem obratovalnega monitoringa in poročanja ter razlogi za odločitve

Vsebina okoljevarstvenega dovoljenja je določena v 74. členu ZVO-1 in 24. členu Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega. Skladno z desetim odstavkom 24. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega se glede vprašanj o obsegu in vsebini okoljevarstvenega dovoljenja, ki niso urejena s to uredbo, uporabljajo določbe predpisov, ki urejajo okoljevarstvene zahteve za obratovanje naprave.

Skladno z drugim odstavkom 29. člena citirane uredbe mora upravljavec za napravo, s katero se izvaja dejavnost, ki lahko povzroči onesnaževanje okolja večjega obsega in je v prilogi 1 te uredbe označena z * ter je obratovala ali je bilo zanj pridobljeno pravnomočno gradbeno dovoljenje po predpisih o graditvi objektov na dan uveljavitve te uredbe, predložiti oceno možnosti za onesnaženje tal in podzemne vode ali izhodiščno poročilo v 18 mesecih od uveljavitve te uredbe.

Naslovni organ v skladu z 32. členom Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega v okoljevarstveno dovoljenje ni vključil zahtev iz druge in tretje alineje petega odstavka 24. člena in zahteve iz druge alineje šestega odstavka 24. člena citirane uredbe, saj za upravljavca še ni nastopila obveznost predložitve ocene možnosti za onesnaženje tal in podzemne vode iz 9. člena oziroma izhodiščnega poročila iz 13. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega.

Naslovni organ je v skladu s prvim odstavkom 74. člena ZVO-1 upravljavcu naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja določil okoljevarstvene zahteve zaradi zagotavljanja visoke stopnje varstva okolja kot celote na podlagi :

- Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega,
- Uredbe o odpadkih,
- Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja (Uradni list RS, št. 31/07, 70/08, 61/09 in 50/13),
- Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12, 64/14 in 98/15),
- Uredbe o odvajanju in čiščenju komunalne odpadne vode (Uradni list RS, št. 98/15),
- Uredbe o mejnih vrednostih kazalcev hrupa v okolju,
- Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja ter o pogojih za njegovo izvajanje (Uradni list RS, št. 105/08),
- Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda (Uradni list RS, št. 94/14 in 98/15),
- Pravilnika o prvem ocenjevanju in obratovalnem monitoringu za vire hrupa ter o pogojih za njegovo izvajanje (Uradni list RS, št. 105/08).

K točki 1. izreka okoljevarstvenega dovoljenja

Naslovni organ je ugotovil, da naprava iz točke 1. izreka tega dovoljenja obratuje v skladu s splošnimi zahtevami za obratovanje naprave iz ZVO-1, Uredbo o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega in drugimi predpisi, ki urejajo okoljevarstvene zahteve za obratovanje naprave, zato je upravljavcu izdal okoljevarstveno dovoljenje za obratovanje naprave, v kateri se izvaja dejavnost predelave žlindre s proizvodnjo zmogljivostjo 1.080 ton na dan.

K točki 2. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

Naslovni organ je v točki 2.1.1. izreka tega dovoljenja določil zahteve za začasno skladiščenje odpadkov na podlagi 10., 19. in 20. člena Uredbe o odpadkih.

Zahteve glede skladiščenja nevarnih odpadkov je naslovni organ določil v točki 2.1.2. izreka okoljevarstvenega dovoljenja na podlagi 19. in 20. člena Uredbe o odpadkih.

Naslovni organ je v točki 2.1.3. izreka tega dovoljenja določil na podlagi 24. člena Uredbe o odpadkih zahteve glede nadaljnjega ravnanja z nastalimi odpadki.

V točki 2.2.1. izreka tega dovoljenja je naslovni organ na podlagi 28. člena Uredbe o odpadkih določil zahteve za spremljanje nastajanja lastnih odpadkov in ravnanje z njimi.

Naslovni organ je v točki 2.3. izreka okoljevarstvenega dovoljenja določil zahteve za preprečevanje, pripravo za ponovno uporabo, recikliranje in predelavo odpadkov na podlagi navedb upravljavca v vlogi in v skladu 24. členom Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega.

Naslovni organ je v točki 2.4.1. izreka tega dovoljenja določil številke nenevarnih odpadkov, ki se lahko predelujejo, ter njihov izvor na podlagi prve točke 41. člena Uredbe o odpadkih.

V točkah 2.4.2. izreka tega dovoljenja je naslovni organ določil skupno količino nenevarnih odpadkov, ki se jih letno dovoli predelati, na podlagi 2. točke 41. člena Uredbe o odpadkih.

Naslovni organ je v točki 2.4.3. izreka tega dovoljenja določil postopek in metodo predelave z opisom na podlagi četrte točke 41. člena Uredbe o odpadkih.

Naslovni organ je v točki 2.4.4. izreka tega dovoljenja določil produkte predelave skladno s sedmo točko 41. člena Uredbe o odpadkih.

Obveznost razpolaganja z opremo za prevzem in prevoz odpadkov je naslovni organ določil v točki 2.4.5. izreka tega dovoljenja na podlagi 11. točke 41. člena Uredbe o odpadkih.

K točki 3. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

Naslovni organ je v točki 3.1.1. izreka tega dovoljenja določil zahteve v zvezi s preprečevanjem in zmanjševanjem emisije snovi v zrak skladno s tretjim in četrtem odstavkom 33. člena Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja.

Naslovni organ je skladno s 34. členom Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja odločil, da mora upravljavec zagotavljati ukrepe za preprečevanje in zmanjševanje emisije celotnega prahu v zrak, ki so določeni v točki 3.1.2. izreka tega dovoljenja.

Naslovni organ je v točki 3.2.1. izreka tega dovoljenja na podlagi tretjega odstavka 11. člena in Priloge 5 Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja določil masni pretok razpršene emisije celotnega prahu.

Naslovni organ je v točki 3.3.1. izreka tega dovoljenja na podlagi šestega in sedmega odstavka 31. člena Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja določil zahtevo glede ocenjevanja razpršene emisije celotnega prahu iz naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja.

Naslovni organ je v točki 3.3.2. izreka tega dovoljenja določil, da mora upravljavec v okviru izvajanja obratovalnega monitoringa emisije snovi v zrak zagotoviti izdelavo ocene o dejanskem letnem času obratovanja naprave skladno s 4. alinejo prvega odstavka 11. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja ter o pogojih za njegovo izvajanje.

Obveznosti glede izdelave ocene o letnih emisijah je naslovni organ določil v točki 3.3.3. izreka tega dovoljenja, in sicer na podlagi 21. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja ter o pogojih za njegovo izvajanje.

K točki 4. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

Kot izhaja iz točke 4.1.1. izreka tega dovoljenja je naslovni organ v skladu s 26. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo ter na podlagi podatkov iz vloge določil lokacijo iztoka komunalnih odpadnih vod (V1), ki se predhodno čistijo na mali komunalni čistilni napravi ter največje količine komunalne odpadne vode iz naprave iz točke 1. izreka okoljevarstvenega dovoljenja.

Upravljavec mora skladno z drugim odstavkom 26. člena Uredbe o odvajanju in čiščenju komunalne odpadne vode izvajalcu javne službe omogočiti pregled mKČN z zmogljivostjo manjšo od 50PE v skladu s šestim odstavkom 17. člena te uredbe, tj. enkrat na tri leta, o pregledu pa izda poročilo na obrazcu in po navodilu iz priloge 2, ki je sestavni del te uredbe. V sedmem odstavku 17. člena te uredbe je določeno, da upravljavcu, ni treba omogočiti pregleda mKČN, če v roku za izvedbo pregleda predloži rezultate meritev emisije snovi na iztoku iz te mKČN (analizne izvide), ki jih je izvedla oseba, vpisana v evidenco izvajalcev obratovalnega monitoringa, za tiste parametre onesnaženosti, za katere so za to mKČN predpisane mejne vrednosti. Glede na napisano, je naslovni organ odločil tako, kot izhaja iz točke 4.1.2. izreka tega dovoljenja.

Vrsto, obseg in število meritev ter čas vzorčenja za primer izvedbe meritev emisij na iztoku iz mKČN iz točke 4.1.3. izreka tega dovoljenja je naslovni organ določil na podlagi sedmega odstavka 17. člena Uredbe o odvajanju in čiščenju komunalne odpadne vode ter 5., 6., 12. in 13. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda. Zahteve v zvezi z urejenostjo merilnega mesta iz točke 4.1.3. izreka tega dovoljenja je naslovni organ določil v skladu z 9. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo ter s prvim in tretjim odstavkom 14. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda.

Naslovni organ je obveznost v zvezi z ravnanjem z blatom iz mKČN iz točke 4.1.4. izreka tega dovoljenja določil na podlagi prvega odstavka 28. Uredbe o odvajanju in čiščenju komunalne odpadne vode.

Naslovni organ je v točki 4.1.5. izreka tega dovoljenja določil obveznost v zvezi z ukrepanjem in s prijavo o izpadu obratovanja mKČN v skladu s petim in šestim odstavkom 13. člena ter 15. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo. Naslovni organ je v točki 4.1.6. izreka tega dovoljenja ob upoštevanju prvega odstavka 83. člena ZVO-1, osme alineje 26. člena in 13. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo določil posebne ukrepe v zvezi z zmanjševanjem emisije snovi in toplote v vode pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja.

Naslovni organ je v točkah 4.1.7. in 4.1.8. izreka tega dovoljenja določil, da je odvajanje industrijske odpadne vode iz tehnološkega procesa v vode prepovedano in da se mora vsa industrijska odpadna voda ponovno uporabiti v zaprtem obtočnem sistemu. Iz vloge izhaja, da pri obratovanju naprave ne nastajajo industrijske odpadne vode, ki se odvajajo neposredno v vode ali posredno v podzemne vode (ponikale), zato naslovni organ v okoljevarstveno dovoljenje ni vključil pogojev glede odvajanja industrijskih odpadnih vod v vode ali javno kanalizacijo oziroma je prepovedal njihovo odvajanje.

K točki 5. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

Naprava iz točke 1. izreka tega dovoljenja je vir hrupa, zato je naslovni organ v točki 5. izreka tega dovoljenja določil okoljevarstvene zahteve za emisije hrupa.

Naslovni organ je v točki 5.1.1. izreka tega dovoljenja določil upravljavcu zahteve za obratovanje naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja na podlagi 7., 8., 9. in prvega odstavka 11. člena Uredbe o mejnih vrednostih kazalcev hrupa v okolju.

Naslovni organ je v točkah 5.1.2. in 5.1.3. izreka tega dovoljenja določil upravljavcu ukrepe varstva pred hrupom na podlagi četrtega odstavka 10. člena Uredbe o mejnih vrednostih kazalcev hrupa v okolju in navedb v vlogi glede načina obratovanja naprave iz točke 1. izreka tega dovoljenja.

Mejne vrednosti kazalcev hrupa za napravo iz točke 1. izreka tega dovoljenja je naslovni organ določil v točki 5.2. izreka tega dovoljenja na podlagi 5. člena Uredbe o mejnih vrednostih kazalcev hrupa v okolju, in sicer Preglednic 4 in 5 Priloge 1 te uredbe.

Naslovni organ je v točki 5.3.1. izreka tega dovoljenja določil upravljavcu zahteve v zvezi z zagotavljanjem in obsegom izvajanja obratovalnega monitoringa hrupa na podlagi prvega odstavka 13. člena Uredbe o mejnih vrednostih kazalcev hrupa v okolju ter 8. člena v povezavi s 6. členom Pravilnika o prvem ocenjevanju in obratovalnem monitoringu za vire hrupa ter o pogojih za njegovo izvajanje.

Naslovni organ je v točki 5.3.2 izreka tega dovoljenja določil upravljavcu zahtevo glede pogostosti izvajanja obratovalnega monitoringa hrupa na podlagi 9. člena Pravilnika o prvem ocenjevanju in obratovalnem monitoringu za vire hrupa ter o pogojih za njegovo izvajanje.

Naslovni organ je v točki 5.3.3. izreka tega dovoljenja določil upravljavcu zahtevo za posredovanje poročila o ocenjevanju hrupa Agenciji Republike Slovenije za okolje na podlagi 13. člena Pravilnika o prvem ocenjevanju in obratovalnem monitoringu za vire hrupa ter o pogojih za njegovo izvajanje.

K točki 6. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

Naslovni organ je v točki 6.1.1. izreka tega dovoljenja na podlagi 5. alineje petega odstavka 24. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega in priložene dokumentacije določil ukrepe za preprečevanje in nadzor nad izrednimi razmerami pri obratovanju naprave iz točke 1. izreka okoljevarstvenega dovoljenja.

Kot izhaja iz točke 6.2.1. izreka tega dovoljenja je naslovni organ skladno s 7. alinejo petega odstavka 24. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega in priložene dokumentacije določil ukrepe za preprečevanje nesreč in njihovih posledic.

Naslovni organ je v točki 6.3.1. izreka tega dovoljenja na podlagi 6. in 7. točke drugega odstavka 74. člena ZVO-1 določil obveznost upravljavca, da nemudoma izvede ukrepe, s katerimi zagotovi skladnost delovanja naprave z okoljevarstvenim dovoljenjem, če je kršeno, in pristojno inšpekcijo obvesti o tej kršitvi, in obveznost, da ustavi napravo ali njen del, če zaradi kršitve pogojev iz okoljevarstvenega dovoljenja grozi neposredna nevarnost za zdravje ljudi ali povzročitev znatnega škodljivega vpliva na okolje.

Naslovni organ je v točki 6.4 izreka tega dovoljenja na podlagi točke b) šestega odstavka 24. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega določil zahteve v zvezi s poročanjem v Evropski register izpustov in prenosov onesnaževal v skladu z Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 166/2006 z dne 18. januarja 2006 o Evropskem registru izpustov in prenosov onesnaževal ter spremembi direktiv Sveta 91/689/EGS in 96/61/ES (UL L št. 33 z dne 4. 2. 2006, str. 1), zadnjič spremenjeno z Uredbo (ES) št. 596/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. junija 2009 o prilagoditvi

nekaterih aktov, za katere se uporablja postopek iz člena 251 Pogodbe, Sklepu Sveta 1999/468/ES glede regulativnega postopka s pregledom - Prilagoditev regulativnemu postopku s pregledom - četrti del (UL L št. 188 z dne 18. 7. 2009, str. 14).

K točki 7. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

Naslovni organ je v točki 7.1. izreka tega dovoljenja določil, da mora upravljavec skladno s sedmim odstavkom 24. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega, najkasneje v 30 dneh od nastanka spremembe obvestiti naslovni organ o spremembah, ki se nanašajo na upravljavca.

V točki 7.2. izreka tega dovoljenja je naslovni organ določil, da mora upravljavec, ob stečaju pa stečajni upravitelj, naslovni organ na podlagi prvega odstavka 81. člena ZVO-1 pisno obvestiti o nameri dokončnega prenehanja obratovanja naprave, kar izkazuje s potrdilom o oddani pošiljki. Če mora upravljavec pripraviti izhodiščno poročilo v skladu z določbo četrtega odstavka 70. člena ZVO-1, mora pisno obvestilo iz prvega odstavka 81. člena ZVO-1 vsebovati tudi oceno stanja onesnaženosti tal in podzemne vode na območju naprave z nevarnimi snovmi, ki so se uporabljale ali nastale v napravi ali jih je ta izpuščala. Če upravljavcu ni treba pripraviti izhodiščnega poročila, mora skladno s petim odstavkom 81. člena ZVO-1 pisno obvestilo iz prvega odstavka 81. člena ZVO-1 vsebovati tudi predlog ukrepov za odstranitev, nadzor, obvladovanje ali zmanjševanje vsebnosti nevarnih snovi v tleh ali podzemni vodi, tako da območje naprave, ob upoštevanju sedanje ali s prostorskimi akti določene prihodnje namenske rabe, ne predstavlja pomembnega tveganja za zdravje ljudi ali okolje.

K točki 8. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

V sedmem odstavku 85. člena Zakona o spremembah in dopolnitvah Zakona o varstvu okolja (ZVO-1F (Uradni list RS, št. 92/13, v nadaljevanju: ZVO-1F) je določeno, da v primeru, ko ima upravljavec obstoječe naprave iz prvega odstavka tega člena okoljevarstveno dovoljenje, izdano na podlagi 84. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06 – uradno prečiščeno besedilo, 49/06 – ZMetD, 66/06 – odločba US, 33/07 – ZPNačrt, 57/08 – ZFO-1A, 70/08, 108/09, 48/12 in 57/12), ga ministrstvo z okoljevarstvenim dovoljenjem iz prejšnjega odstavka razveljavi.

Naslovni organ ugotavlja, da je bilo upravljavcu dne 14. 11. 2011 na podlagi 82. člena ZVO-1 izdano okoljevarstveno dovoljenje št. 35472-158/2010-32, spremenjeno z odločbo št. 35472-161/2013-2 z dne 21. 11. 2013. Z uveljavitvijo Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje večjega obsega je navedena naprava postala naprava, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega. Naslovni organ je glede na napisano odločil kot izhaja iz točke 8. izreka tega dovoljenja.

K točki 9. izreka tega okoljevarstvenega dovoljenja

V skladu s petim odstavkom 213. člena v povezavi s 118. členom Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06-ZUP-UPB2, 105/06-ZUS-1, 126/07, 65/08, 8/10 in 82/13) je treba odločiti tudi o stroških postopka. Glede na to, da v tem postopku stroški niso nastali, je bilo o njih odločeno, kot izhaja iz točke 9. izreka tega dovoljenja.

Pouk o pravnem sredstvu: Zoper to odločbo je dovoljena pritožba na Ministrstvo za okolje in prostor, Dunajska 48, Ljubljana, v roku 15 dni od dneva vročitve te odločbe. Pritožba se vloži pisno ali poda ustno na zapisnik pri Agenciji Republike Slovenije za okolje, Vojkova cesta 1b, 1102 Ljubljana. Za pritožbo se plača upravna taksa v višini 18,10 EUR. Upravno takso se plača v gotovini ali drugim veljavnim plačilnim instrumentom in o plačilu predloži ustrezno potrdilo. Upravna taksa se lahko plača na podračun javnofinančnih prihodkov z nazivom: Upravne takse – državne in številko računa: 0110 0100 0315 637 z navedbo reference: 11 25518-7111002-35407016.

Postopek vodila:

Tina Viher Vesnaver
višja svetovalka I



mag. Inga Turk
direktorica Urada za varstvo okolja in naravo

Vročiti:

- pooblaščenec CONVENTINA, Martina Zupančič s.p., Smrjene 68A, 1291 Škofljica – osebno.

Poslati po 4. odstavku 72. člena ZVO-1:

- Občina Jesenice, Cesta železarjev 6, 4270 Jesenice – po elektronski pošti (obcinajesenice@jesenice.si),
- Inšpektorat Republike Slovenije za okolje in prostor, Inšpekcija za okolje in naravo, Dunajska cesta 58, 1000 Ljubljana - po elektronski pošti (gp.irsop@gov.si).



Priloga 1: Podroben seznam tehnoloških enot

N1 Linija za predelavo-recikliranje žlindre iz proizvodnje jekla

- N1.1 sprejemni lijak s sitom
- N1.2 čeljustni drobilec
- N1.3 vibracijsko sito
- N1.4 palični mlin
- N1.5 vibracijsko sito
- N1.6 vijačni transporter za ločevanje delcev različnih granulacij
- N1.7 kroglični mlin
- N1.8 polžno sito
- N1.9 polžno sito
- N1.10 dva bobna z magnetnim separatorjem
- N1.11 ciklon
- N1.12 zgoščevalnik-usedalnik
- N1.13 diskasti filter
- N1.14 recirkulacijski bazen
- N1.15 laguna za zbiranje padavinskih vod

N2 Mala komunalna čistilna naprava 5 PE